

I.K. I SHËNDETËSISË PUBLIKE TË KOSOVËS

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☐ Rad

☒ Snabdevanje

☐ Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092



Datum pripreme obaveštenja: 13.03.2019

Nabavka br.	711-19-988-1-2-1
Interni br.	MSH711 19 003 121

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: I.K. I SHËNDETËSISË PUBLIKE TË KOSOVËS		
Adresa UA: Rrethi i Spitalit p.n.		
Grad: PRISHTINË	Poštanski broj: 10000	Zemlja: Kosovo
Lice za kontakt: Remzie Zhushi		Telefon: 383 44 193543
Email: ikshpk.prokurimi@gmail.com		Fax:
Internet adresa: (po potrebi): www.niph@rks-gov.net		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet: Snabdevanje medicinskim gasom i bocama		
II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja <i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>		
☐ Rad	☒ Snabdevanje	☐ Usluge
☐ Izvršenje ☐ Plan i izvršenje ☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove	☒ Kupovina ☐ Finansijski zakup (lizing) ☐ Zakup ☐ Kupovina na kredit ☐ Njihovo kombiniranje	
Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge NIJZK, krug bolnice b.b. Pristina		
II.1.3 Obaveštenje obuhvata		
☒ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora		
II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)		
Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom	☒	
Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera	☐	
Izvršenje ugovora:		
Poziv/Poruka	☒	
Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija	☐	
Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima: 36		
II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora Snabdevanje medicinskim gasom kao što su helijum, argon, azot, kiseonik, butan, ugljen dioksid i boce za CO2.		
II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN): 24663000-9		
II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da ☐ Ne ☒		
II.1.8) Podela na grupe: Da ☒ Ne ☐		
Tenderi se podnose za: ☐ samo jednu grupu ☒ sve grupe		

II.1.9) Informacije o grupama (po potrebi):

Grupa br.	Naziv	Kratak opis
Grupa 1.	Snabdevanje medicinskim gasom	Snabdevanje sa argonom, helijem, kiseonikom, azotom, vodonikom, ugljen dioksidom, butanom i komprimovanim vazduhom.
Grupa 2.	Snabdevanje sa CO2 bocom	Snabdevanje sa CO2 bocom, 50litara

Maksimalan broj delova koji mogu biti dodeljeni jednom ponuđaču je:

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: 60.000,00

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*

Snabdevanje sa CO2 bocom 10 kom, Argon 1000 kg, Helijum 1220 m3, Kiseonik 400kg, Azot 300kg, Vodonik 100kg, Ugljen dioksid 300kg, Butan 300kg i Komprimovani vazduh 100kg.

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima ili u danima (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE**III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR**

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja

Da ☒

Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili **10% od ukupne vrijednosti ugovora, s rokom važenja od 37 mjeseci od dana potpisivanja ugovora.** % od vrednosti ugovora.

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:

Da ☐

Ne ☒

Ako da, opiši posebne uslove

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

1. Ekonomski operater mora da ispunjava uslov podobnosti Zakona br. 04 L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova,

Traže se dokumentovani dokazi:

1. Izjava pod zakletvom - Obavezno 2. Potvrda od strane Poreske uprave - samo za pobjednika pre dodele ugovora . 3. Potvrdu nadležnog

izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04 L-237, Zakonom br. 05 L-068 i Zakonom br. 05 L-09, član 65 . 2. Ekonomski operater je naveo da je ne kasni u plaćanju poreza najmanje do poslednjeg tromesečja godine pre podnošenja tendera 3. Ekonomski operater mora svedočiti da ispuni Zahtevi kompatibilnosti član 6.2 tačka a, b, c, d, e, f i 6.3 tačka a, b, d (ne stariji od 6 meseci pre datuma podnošenja tendera .) - Original ili kopija potvrđen.	suda - samo za pobednika pre dodele ugovora . Dokazi o podobnosti treba da budu zatraženi da se podnesu od strane ponuđača kome ugovorni autoritet namerava da dodeli ugovor. Ovi dokumenti moraju biti dostavljeni od strane ponuđača pre dodele ugovora. U slučaju nepodnošenja ovog dokumenata dotična ponuda će biti odbijena. U vezi sa drugim odredbama utvrđenim u članu 6, kao i prilikom stavljanja dokumente i potvrde za gore navedeno ne može dobiti iz objektivnih razloga, ili kada dokumenti ne pokrivaju sve slučajeve za koje su dokazi proizvode, izjavu pod zakletva od ponuđača može se prihvatiti kao dovoljan dokaz.
III.2.2) Profesionalna podobnost 1. Registrovanje kao ekonomskog operatera u profesionalni, poslovni i ili jedinstveni registar u zemlji osnivanja 2. Registracija fiskalnog broja 3. Registracija PDV	Traže se dokumentovani dokazi: Dokazi 1. Uverenje o registraciji biznisa Dokazi 2. Uverenje o registraciji fiskalni broj Dokazi 3. Uverenje o registraciji PDV
III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti	Traže se dokumentovani dokazi:
III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti Lot 1 1. Ekonomski operateri moraju pružiti dokaze da su uspešno završili najmanje dva slična ugovora u protekle tri godine koji su prethodili datum objavljivanja obavještenja za ovaj ugovor. 2. Ekonomske operatore moraju pružiti dokaze o tehničkim kapacitetima EO, kvalitetu i osigurati kvalitet robe koja se isporučuje Lot 2 1. Ekonomski operater mora predložiti dokaze o tehničkim karakteristikama proizvoda koji se isporučuju 2. Ekonomski operater mora pružiti dokaze da će oprema biti od sertifikovanog proizvođača sa standarda kvaliteta ISO 9001 2015 3. Ekonomski operater mora da pruži dokaz da su proizvodi koje treba isporučiti su od proizvođača koji je profesionalizovan za proizvodnju posuda pod pritiskom	Traže se dokumentovani dokazi: Lot 1 Dokaz 1. Spisak sličnih snabdevanje realizivano u poslednje tri godine koji preciziraju pribor, iznos ugovora, mesto, datum i prijemnik. Spisak mora biti priložen kao dokaz - kada se snabdevanje vrši javnom organu na Kosovu ili u nekoj drugoj zemlji, kopija sertifikata izveštaja o prihvatanju referenca izdatog ili sa njim potpisanog od strane takvog organa. Svi ovi dokazi moraju imati vrijednost ostvarena. - kada se isporuka vrši privatnom kupcu, kao dokaz o isporuci služi kopija bilo kog dokumenta potpisanog od strane kupca i dokazivanja takve isporuke. Dokaz 2 - Svaki dokument koji potvrđuje da EO ima ili ima ugovor o saradnji ili je iznajmio rezervoar za punjenje bocama sa argonom, helijom, kiseonikom, azotom, kiseonikom, ugljen-dioksidom i butanom. - sertifikat o kvalitetu proizvoda koje nudi nezavisni institut za kontrolu kvaliteta. Napomena Sertifikat kvaliteta mora biti preveden od strane

	ovlašćenog tumača na jednom od službenih jezika Republike Kosovo. - Izjava od strane kompanije sa kojom se kompanija obavezuje se da preuzima sve stete UA, u slučaju da stete proizilaze od lošeg kvaliteta proizvoda- (Orginal). Lot 2 Dokaz 1 - Opis tehničkih karakteristika, grafičkih prezentacija i fotografija proizvoda koji će se isporučivati. Dokaz 2 - certifikat kvaliteta, ISO 9001 2015 Dokaz 3 -Certifikat profesionalnosti za proizvodnju posuda pod pritiskom izdat od strane nezavisnog instituta za kontrolu kvaliteta.
--	--

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da ☐ Ne ☐ Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu	
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da ☐ Ne ☐

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

☒	Otvoreni
☐	Ograničeni
☐	Konkurentni sa pregovorima
☐	Kvotiranje cena

IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ Ne ☐

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje:

Po

☐

Jo

☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

☒ Najniža cena
<i>ili</i>
☐ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora	Da ☐	Ne ☒
<i>Ako da,</i>		
Prethodno obaveštenje o nameri od		
Druge ranije objave (<i>ako je primjenjivo</i>)		
od		
od		
Dokumenta se plaćaju	Da ☐	Ne ☒
<i>Ako je da, cena</i> EUR		
Uslovi i metoda plaćanja:		
IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće		
Datum 08.04.2019 vreme: 13:00:00 mesto: NIJZK, Krug Bollnice		
b.b. Pristina, Kancelarije za nabavka, prvi sprat.		
IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen		
		Da ☐ Ne ☒
Ako je odgovor da, navedite razloge		
IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera		
		Da ☒ Ne ☐
Ako je odgovor da, iznos garancije tendera Lot 1 2000€, dve hiljade evra Lot 2 1000€, hiljadu eura Rok važenja, 150 dana od zadnjeg dana za podnošenje ponuda		
Validnost garancije tendera u danima 150 <i>ili</i> mesecima		
IV.3.5) Period validnosti tendera		
Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima 120 <i>ili</i> mesecima		
IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera		
Datum: 08.04.2019 vreme: 13:00:00 mesto: NIJZK, Krug Bollnice b.b. Pristina, Kancelarije za nabavka, prvi sprat.		

DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]